

613138-2026 - Verseny

Bulgária – Különféle berendezések – "Доставка и монтаж на специализирано оборудване за пречиствателна станция за питейни води (ПСПВ) "Чеканица" 1 в гр. Ботевград"

OJ S 172/2026 07/09/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Árubeszerzés

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: ОБЩИНА БОТЕВГРАД

E-mail-cím: n.nikolov@botevgrad.org

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Helyi hatóság

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Általános közszolgáltatások

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: "Доставка и монтаж на специализирано оборудване за пречиствателна станция за питейни води (ПСПВ) "Чеканица" 1 в гр. Ботевград"

Leírás: В обхвата на настоящото възлагане са предвидени за изпълнение следните дейности: • Доставка на специализирано машинно оборудване съгласно изготвен инвестиционен проект за обекта; • Изпълнение на монтажни работи и всякакви други съпътстващи и свързани дейности, необходими за изпълнение на поръчката, в съответствие с нормативните изисквания и обхвата и съдържанието на одобрения инвестиционен проект; • Изготвяне на: - Пусково-наладъчна програма за провеждане на единични и 72 часови проби преди въвеждане на обекта в експлоатация; - Ръководство за поддръжка и експлоатация на обекта, вкл. План за поддръжка на оборудването; • Обучение на персонала на Възложителя, мониторинг и подпомагане на експлоатацията и поддръжката на Обекта; • Съдействие при въвеждане на обекта в експлоатация - протокол Образец 16 по Наредба № 3 от 31 юли 2003 г. за съставяне на актове и протоколи по време на строителството, издадена от министъра на регионалното развитие и благоустройството, обн. ДВ. бр.72 от 15 Август 2003г., изм. ДВ. бр.37 от 4 Май 2004г., изм. ДВ. бр.29 от 7 Април 2006г., изм. и доп. ДВ. бр.98 от 11 Декември 2012г., изм. и доп. ДВ. бр.65 от 19 Август 2016г., изм. и доп. ДВ. бр.56 от 11 Юли 2017г. /без издаването на акт 16 да е включено във времето за завършване/; • Период за съобщаване и отстраняване на дефекти - наблюдение на процесите, достигане на проектните параметри и подпомагане на персонала при експлоатацията и поддръжката на новоизградените елементи на Обекта; отстраняване за сметка на Изпълнителя на установени дефекти. Пълна информация относно предмета на поръчката, в това число изисквания към начина и реда за изпълнението ѝ се съдържат в приложената техническа спецификация, представляваща неразделна част от документацията по настоящата обществена поръчка.

Eljárásazonosító: f893c4a9-248f-49d0-a7cf-5d4c27b30dd7

Belső azonosító: 602367

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Árubeszerzés

Fő osztályozás (cpv): 39300000 Különféle berendezések

2.1.2. A teljesítés helye

Város: пречиствателна станция за питейни води (ПСПВ) „Чеканица“ 1 в гр. Ботевград, община Ботевград

Ирányítószám: 2140

Ország alegysége (NUTS): София (BG412)

Ország: Bulgária

2.1.3. Érték

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 2 540 000,00 EUR

2.1.4. Általános információk

További információk: Участник се отстранява от процедурата, ако е налице някое от следните обстоятелствата: - участник, който не представи или представи след крайния срок допълнителни документи, указани му по реда на чл. 54, ал. 8 от ППЗОП, или отговор/разяснение, изискано му на основание чл. 54, ал. 13 от ППЗОП от Комисията, провеждаща процедурата; - кандидат или участник, който не отговаря на поставените критерии за подбор или не изпълни друго условие, посочено в обявлението за обществена поръчка или в документацията (чл.107, т.1 от ЗОП); - участник, който е представил оферта, която не отговаря на: а) предварително обявените условия за изпълнение на поръчката (чл.107, т.2, б. „а“ от ЗОП); б) правила и изисквания, свързани с опазване на околната среда, социалното и трудовото право, приложими колективни споразумения и/или разпоредби на международното екологично, социално и трудово право, които са изброени в приложение №10 към чл. 72, ал. 4 от ЗОП (чл.107, т.2, б. „б“ от ЗОП); - участник, който не е представил в срок обосновката по чл. 72, ал. 1 от ЗОП или чиято оферта не е приета съгласно чл. 72, ал. 3 - 5 от ЗОП (чл.107, т.3 от ЗОП); - участник, подал оферта, която не отговарят на условията за представяне, включително за форма, начин, срок и валидност (чл.107, т.5 от ЗОП); - участник, който не е декриптирал своята оферта или ценово предложение, до посочените крайни срокове се отстраняват от участие (чл.107, т.5 от ЗОП); - участник, който е нарушил забраната по чл. 101, ал. 9 или 10 от ЗОП (чл.107, т.6 от ЗОП); - участници, чието ценово предложение не отговаря на изискванията на Възложителя, се отстраняват от участие; - участник, който е променил съставът на обединението след подаване на офертата. - Участник, който след покана от Възложителя и в определения в нея срок не е удължил срока на валидност на офертата си или откаже да я потвърди. - Налице е обстоятелството по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от Закона за административните нарушения и наказания; - Отстранява се участник съгласно чл. 5к, пар. 1 от Регламент (ЕС) №833 /2014 изменен с Регламент (ЕС) 2022/576 НА СЪВЕТА от 8.04.2022г. относно ограничителни мерки с оглед на действията на Русия, дестабилизиращи положението в Украйна, считано от 09.04.2022 г. се забранява сключването на договори за общ. поръчки, вкл. и на такива, попадащи в някои от изключенията, с лица по чл. 5к, пар. 1, б., „а“ – „в“ от Регламента, а именно: руски граждани или физически или юридически лица, образувания или органи, установени в Русия; юридически лица, образувания или органи, при които повече от 50 % от правото на собственост, пряко или непряко се притежава от субект, посочен в буква а); или физически или юридически лица, образувания или органи, действащи от името или по указание на субект, посочен в буква а) или б). Забраната се прилага и спрямо подизпълнители, доставчици или

образувания, чийто капацитет се използва в съответствие със ЗОП, когато участието им в изпълнението на поръчката е повече от 10 % от нейната стойност. Изключения са допустими при условията на чл. 5к, пар. 2 във вр. с чл. 9 от Регламента. Гаранцията за изпълнение на договора е в размер на 5% (пет процента) от стойността на договора без включен ДДС. Гаранцията се предоставя в една от формите, съгласно чл. 111, ал. 5 от ЗОП. Предвиденото авансово плащане в размер на до 20 % от стойността на договора се обезпечавя с гаранция в една от формите, съгласно чл. 111, ал. 5 от ЗОП. За изпълнение на поръчката към настоящия момент не е осигурено финансиране. Предвид законовата възможност, предписана в чл. 114 от ЗОП, възложителят указва, че при това условие, всяка от страните може да поиска прекратяване на договора без предизвестие след изтичане на тримесечен срок от сключването му. В тази връзка, в приложения проект на договор е предвидена клауза за отложено изпълнение. При неосигуряване на финансиране в срок до 10 месеца от сключване на договора, същият се прекратява автоматично по силата на закона.

Jogalap:

2014/24/EU irányelv

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárásra forrása: Hirdetmény

Bűnszervezetben való részvétel: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Korrupció: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Csalás: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Terrorista bűncselekmény vagy terrorista tevékenységekkel összefüggő bűncselekmény: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 114а - 114т от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП; по чл. 108а от Наказателния кодекс (изм. и доп., обн. ДВ, бр. 84 от 06.10.2023 г. – редакция в сила до 30.01.2026 г.) като престъпление, включено в обхвата на чл. 57, параграф 1 от Директива 2014/24/ЕС)

Pénzmosás vagy terrorizmus finanszírozása: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Gyermekmunka és az emberkereskedelem más formái: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Az adófizetési kötelezettség megszegése: Кандидатът или участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на

кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

A társadalombiztosítási járulékfizetési kötelezettség megszegése: Кандидатът или участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Környezetvédelmi jogszabályokban előírt kötelezettségek megszegése: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Szociális jogszabályokban előírt kötelezettségek megszegése: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Munkajogi kötelezettségek megszegése: Кандидатът или участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)

Közvetlen vagy közvetett részvétel a közbeszerzési eljárás előkészítésében: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)

Hamis nyilatkozattétel, információk visszatartása vagy a megkívánt iratok be nem mutatása, illetve bizalmas információk szerzése az eljárásról: За кандидата или участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП) опитал е да: а) повлияе на вземането на решение от страна на възложителя, свързано с отстраняването, подбора или възлагането, включително чрез предоставяне на невярна или заблуждаваща информация, или б) получи информация, която може да му даде неоснователно предимство в процедурата за възлагане на обществена поръчка. (чл. 55, ал. 1, т. 5 от ЗОП)

A tisztán nemzeti kizárási okokban meghatározott kötelezettségek megsértése: За кандидата или участника е налице някое от следните обстоятелства: осъден е с влязла в сила присъда за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 - 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); извършил е нарушения по чл.61, ал.1, чл.62, ал.1 или 3, чл.63, ал.1 или 2, чл.228, ал.3 от Кодекса на труда и по чл.13, ал.1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение (чл.54, ал.1, т.6 от ЗОП); обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; обстоятелства по чл.

91 от Закона за противодействие на корупцията сред лица, заемащи публични длъжности (ЗПКЛЗПД); с наложена санкция по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН – временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки; наличие на свързаност по смисъла на пар. 2, т. 45 от ДР на ЗОП между кандидати/ участници в конкретна процедура (чл. 107, т. 4 от ЗОП);

Csőd: Кандидатът или участникът е обявен в несъстоятелност по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Fizetéseképtelenség: Кандидатът или участникът е в производство по несъстоятелност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Csődegyezés hitelezőkkel: Кандидатът или участникът е сключил извънсъдебно споразумение с кредиторите си по смисъла на чл. 740 от Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

A nemzeti törvények értelmében a csödhöz hasonló helyzet: Съгласно законодателството на държавата, в която е установено, чуждестранно лице се намира в положение, подобно на: обявен в несъстоятелност; в производство по несъстоятелност; в процедура по ликвидация; сключено извънсъдебно споразумение с кредиторите; преустановена дейност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Felszámoló által kezelt vagyон: Кандидатът или участникът е в процедура по ликвидация по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Üzleti tevékenység felfüggesztése: Кандидатът или участникът е преустановил дейността си (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

A verseny torzítását célzó megállapodás más gazdasági szereplőkkel: Кандидатът или участникът е сключил споразумение с други лица с цел нарушаване на конкуренцията, когато нарушението е установено с акт на компетентен орган (чл. 55, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Lejárat előtti megszüntetés, kártérítési követelés vagy egyéb hasonló szankciók: За кандидата или участника е доказано, че е виновен за неизпълнение на договор за обществена поръчка или на договор за концесия за строителство или за услуга, довело до разваляне или предсрочното му прекратяване, изплащане на обезщетения или други подобни санкции, с изключение на случаите, когато неизпълнението засяга по-малко от 50 на сто от стойността или обема на договора (чл. 55, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

5. Rész

5.1. Rész: LOT-0001

Cím: "Доставка и монтаж на специализирано оборудване за пречиствателна станция за питейни води (ПСПВ) "Чеканица" 1 в гр. Ботевград"

Leírás: В обхвата на настоящото възлагане са предвидени за изпълнение следните дейности: • Доставка на специализирано машинно оборудване съгласно изготвен инвестиционен проект за обекта; • Изпълнение на монтажни работи и всякакви други съпътстващи и свързани дейности, необходими за изпълнение на поръчката, в съответствие с нормативните изисквания и обхвата и съдържанието на одобрения инвестиционен проект; • Изготвяне на: - Пусково-наладъчна програма за провеждане на единични и 72 часови проби преди въвеждане на обекта в експлоатация; - Ръководство за поддръжка и експлоатация на обекта, вкл. План за поддръжка на оборудването; • Обучение на персонала на Възложителя, мониторинг и подпомагане на експлоатацията и поддръжката на Обекта; • Съдействие при въвеждане на обекта в експлоатация - протокол Образец 16 по Наредба № 3 от 31 юли 2003 г. за съставяне на актове и протоколи по време на строителството, издадена от министъра на регионалното развитие и благоустройството, обн. ДВ. бр.72 от 15 Август 2003г., изм. ДВ. бр.37 от 4 Май 2004г., изм. ДВ. бр.29 от 7 Април 2006г., изм. и доп. ДВ. бр.98 от 11 Декември

2012г., изм. и доп. ДВ. бр.65 от 19 Август 2016г., изм. и доп. ДВ. бр.56 от 11 Юли 2017г. /без издаването на акт 16 да е включено във времето за завършване/; • Период за съобщаване и отстраняване на дефекти - наблюдение на процесите, достигане на проектните параметри и подпомагане на персонала при експлоатацията и поддръжката на новоизградените елементи на Обекта; отстраняване за сметка на Изпълнителя на установени дефекти. Пълна информация относно предмета на поръчката, в това число изисквания към начина и реда за изпълнението ѝ се съдържат в приложената техническа спецификация, представляваща неразделна част от документацията по настоящата обществена поръчка.

Belső azonosító: 602367

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Árubeszerzés

Fő osztályozás (cpv): 39300000 Különféle berendezések

5.1.2. A teljesítés helye

Város: пречиствателна станция за питейни води (ПСПВ) „Чеканица“ 1 в гр. Ботевград, община Ботевград

Ирányítószám: 2140

Ország alegysége (NUTS): София (BG412)

Ország: Bulgária

5.1.3. Becsült időtartam

Időtartam: 15 Hónapok

5.1.4. Megújítás

A megújítások maximális száma: 0

5.1.5. Érték

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 2 540 000,00 EUR

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: nem

5.1.7. Stratégiai közbeszerzés

A stratégiai közbeszerzés célja: Nem stratégiai közbeszerzés

Zöld közbeszerzési kritériumok: Nincs zöld közbeszerzésre vonatkozó kritérium

5.1.8. Akadálymentesítési kritériumok

A fogyatékkal élő személyekre vonatkozó, akadálymentesítési kritériumok nincsenek beépítve az alábbi indoklás szerint

Indoklás: неприложимо към предмета на обществената поръчка

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selekciós kritériumok forrásai: Hirdetmény

Kritérium: Teljes éves forgalom

Kiválasztási kritérium leírása: Участниците следва да са реализирали през последните 3 (три) приключени финансови години, в зависимост от датата, на която са създадени или са започнали дейността си, минимален общ оборот, изчислен на база годишните обороти, в размер не по-малък от: 5 000 000,00 (пет милиона) евро без ДДС. *Съгласно

§ 2, т. 66 от ДР на ЗОП "годишен общ оборот" е сумата от нетните приходи от продажби по смисъла на Закона за счетоводството. За участник – чуждестранно лице, оборотът се изчислява по официалния курс на ЕЦБ за съответната валута, в евро към датата на подаване на офертата. При участие на обединение, което не е юридическо лице се прилагат правилата на чл. 59, ал. 6 от ЗОП, като съответствието с това изискване се доказва от обединението участник, а не от всяко от лицата, включени в него. Когато участникът предвижда участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на изискванията на чл. 66 от ЗОП. При подаване на оферта, съответствието с изискването се декларира в ЕЕДОП (Част IV „Критерии за подбор“, раздел Б „Икономическо и финансово състояние“). В хипотезата на чл. 67, ал. 5 от ЗОП и/или чл. 112, ал. 1, т. 2 от ЗОП, за доказване съответствие с поставения критерий за подбор се представят документите по чл. 62, ал. 1, т. 1, т. 3 и т. 4 от ЗОП, чрез които се доказва достоверността на декларираната в ЕЕДОП информация, а именно: 1. Удостоверения от банки; 2. Годишните финансови отчети или техни съставни части, когато публикуването им се изисква съгласно законодателството на държавата, в която участникът е установен, както и 3. Справка за общия оборот; Информацията по т. 2 и 3 обхваща последните три приключили финансови години. Информацията може да обхваща и по-кратък период в зависимост от датата, на която участникът е създаден или е започнал дейността си. Съгласно чл. 67, ал. 8 от ЗОП, Възложителят няма да изисква документи, до които има достъп по служебен път или чрез публичен регистър, или могат да бъдат осигурени чрез пряк и безплатен достъп до националните бази данни на държавите членки. В случаите по чл. 112, ал.9, т. 1 от ЗОП, преди сключване на договора определеният изпълнител декларира писмено, че предоставените документи са актуални. Когато по основателна причина участник не е в състояние да представи поисканите от възложителя документи, той може да докаже своето икономическо и финансово състояние с помощта на всеки друг документ, който възложителят приеме за подходящ. При подаване на оферта участниците попълват само съответния раздел в ЕЕДОП. Когато кандидатите или участниците представят доказателства, които се отнасят за периоди преди въвеждане на еврото и съдържат стойности в левове, считано от датата на въвеждане на еврото, посочват и еуровата стойност, получена в резултат на извършено превалутиране по фиксирания курс и при съобразяване правилата на ЗВЕРБ. Счетоводни документи и отчети за периоди преди въвеждането на еврото остават валидни и подлежат на преизчисляване чрез прилагане на официалния фиксиран курс.

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szállításokra

Kiválasztási kritérium leírása: Участникът следва да е изпълнил за последните три години, считано от датата на подаване на офертата, в зависимост от датата на която участникът е създаден или е започнал дейността си, доставка с предмет и обем, идентичен или сходен с този на поръчката – минимум 1 (една) дейност. * Под доставка с идентичен или сходен предмет на поръчката следва да се разбира изпълнение на минимум една доставка и монтаж на специализирано оборудване за влагане в пречиствателна станция за питейни води, което включва оборудване от най-малко четири от следните функционални групи, като група № 3 е задължителна: №1: Реагентно стопанство – съоръжения за приемане, съхранение, подготовка и/или дозиране на химически реагенти; №2: Съоръжения за смесване, коагулация, флокулация и/или утаяване и избистряне; №3: Съоръжения за филтрация на вода през гранулиран филтриращ материал; №4: Системи за водна и/или въздушно-водна промивка на филтри; №5: Съоръжения и системи за дезинфекция на вода; №6: Съоръжения за събиране, отвеждане, изпомпване и/или обработване на утайки. Допускат се функционално

еквивалентни технологични решения. Изискването може да бъде доказано кумулативно с една или повече изпълнени дейности, като не е необходимо всички функционални групи да са изпълнени в рамките на един договор или на един обект. Забележка: При участие на обединение, което не е юридическо лице, изискването за регистрация се доказва от съответните членове на обединението съобразно разпределението на участието им в изпълнението на дейностите, предвидено в договора за създаване на обединението, съгласно чл.59, ал.6 от ЗОП. При участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на горепосоченото изискване съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват, съгласно чл.66 от ЗОП. Участникът попълва активното поле от раздел В: Технически и професионални способности в Част IV: „Критерии за подбор“ ЕЕДОП. Участниците, следва да посочат описание на изпълнените от тях доставки през определения от възложителя период с посочване на описание на доставките, сумите, датите и получателите. Преди сключване на договор за обществена поръчка, възложителят изисква от участника, определен за изпълнител, да представи Списък на доставките, които са идентични или сходни с предмета на обществената поръчка, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, които доказват извършената доставка. Документите, чрез които се доказва информацията, посочена в ЕЕДОП се представят от участника и при поискване в хода на процедурата – в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП. При подаване на оферта участниците попълват само съответния раздел в ЕЕДОП.

Kritérium: Releváns oktatási és szakmai képesítések

Kiválasztási kritérium leírása: Участникът следва да има на разположение в екипа си за изпълнение на поръчката ръководен състав от минимум следните експерти: - Инженер „ВиК“ - 1 брой, който да отговаря на следните изисквания: Образование и квалификация: висше образование, придобита образователна степен „бакалавър“ или „магистър“, специалност „Водоснабдяване и канализация“ или еквивалентно; Забележка: При участие на обединение, което не е юридическо лице, изискването за регистрация се доказва от съответните членове на обединението съобразно разпределението на участието им в изпълнението на дейностите, предвидено в договора за създаване на обединението, съгласно чл.59, ал.6 от ЗОП. При участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на горепосоченото изискване съобразно вида и дела от поръчката, който ще изпълняват, съгласно чл.66 от ЗОП. Участникът попълва съответното активно поле от раздел В: Технически и професионални способности в Част IV: „Критерии за подбор“ от Единен европейски документ за обществени поръчки (ЕЕДОП) като посочват три имена и длъжност, за която е предложено лицето, както и точно позоваване на диплома/сертификат за придобита образователно-професионална степен /квалификация, с посочване на необходимата информация за установяване на съответствието с поставения критерий за подбор. За доказване на декларираните обстоятелства е необходимо участникът да предостави: Списък на персонала, който ще изпълнява поръчката, и/или на членовете на ръководния състав, които ще отговарят за изпълнението, както и документи, които доказват професионална компетентност на лицата. Доказателствата се представят при условията на чл. 67, ал. 5 и чл. 112 от ЗОП. При подаване на оферта участниците попълват само съответния раздел в ЕЕДОП.

Kritérium: Független szervezetek által kiadott tanúsítványok a minőségbiztosítási szabványokról

Kiválasztási kritérium leírása: Участникът трябва да прилага система за управление на качество EN ISO 9001:2015 или еквивалент, или еквивалентни мерки с обхват на сертификация „доставка и монтаж на оборудване за станция или инсталация за

пречистване на вода, предназначена за питейно-битови цели/човешка консумация“ или еквивалент; При участие на обединения, които не са юридически лица, съответствието с критерия за подбор по настоящата точка се доказва от съответните членове на обединението съобразно разпределението на участието им в изпълнението на дейностите, предвидено в договора за създаване на обединението, съгласно чл. 59, ал. 6 от ЗОП. При участие на подизпълнители, същите следва да отговарят на горепосоченото изискване съобразно вида и дела от поръчката, които ще изпълняват, съгласно чл. 66 от ЗОП. Деклариране: Участникът попълва съответното поле от раздел Г: Стандарти за осигуряване на качеството и стандарти за екологично управление в Част IV: Критерии за подбор от Единен европейски документи за обществени поръчки (ЕЕДОП) по образец, с посочване на система за управление на качество или еквивалентни мерки, обхвата на сертификация, номер на сертификата, както и период на валидност. Доказване: Преди сключване на договор за обществена поръчка, възложителят изисква от участника, определен за изпълнител, да представи копие на съответния сертификат, издаден от независими лица, които са акредитирани по съответната серия европейски стандарти от Изпълнителна агенция „Българска служба за акредитация“ или от друг национален орган по акредитация, който е страна по Многостранното споразумение за взаимно признаване на Европейската организация за акредитация, за съответната област или да отговарят на изискванията за признаване съгласно чл. 5а, ал. 2 от Закона за националната акредитация на органи за оценяване на съответствието, в случай, че същият вече не е бил предоставен и/или същият не е достъпен по служебен път или чрез публичен регистър и/или същият не може да бъде осигурени чрез пряк и безплатен достъп до националните бази данни на държавите членки. Възложителят ще приеме и еквивалентни сертификати, издадени от органи, установени в други държави членки за чуждестранните лица. Възложителят ще приеме и други доказателства за еквивалентни мерки, когато участник не е имал достъп до такива сертификати или е нямал възможност да ги получи в съответните срокове по независещи от него причини. В този случай участникът трябва да е в състояние да докаже, че предлаганите мерки са еквивалентни на изискваните. Документите, чрез които се доказва информацията, посочена в ЕЕДОП се представят от участника и при поискване в хода на процедурата – в случаите на чл. 67, ал. 5 от ЗОП. При подаване на оферта участниците попълват само съответния раздел в ЕЕДОП

5.1.10. Odaítelési szempontok

Kritérium:

Típus: Ár

Megnevezés: Обществената поръчка се възлага въз основа на „икономически най-изгодната оферта“. Икономически най-изгодната оферта се определя въз основа на критерий за възлагане „оптимално съотношение качество/цена“ съгласно разпоредбите на чл. 70, ал. 2, т. 3 от ЗОП.

Leírás: Показател П1: Предлагана цена, по който може да бъде получен максимален резултат от 90 точки. П1 е предложената обща цена от участника за доставка и монтаж на всички видове оборудване от предмета на обществената поръчка без вкл. ДДС, по следната формула: $P1 = (P \text{ минимум} / P \text{ участник}) \times 90$ където “П минимум” е най-ниската обща цена, предложена от участниците, а “П участник” е общата цена, предложена от оценявания участник.

Kritérium:

Típus: Minőség

Megnevezés: Показател П2: Гаранционен срок, по който може да бъде получен максимален резултат от 10 точки.

Leírás: П2 е оценка на предложения от участника с максимален брой точки – 10 точки. П2 е предложения гаранционен срок от участника, по следната формула: $P2 = \{(C \text{ (участник)} / C \text{ (максимум)})\} \times 10$, където “C (максимум)” е максималният гаранционен срок, предложен от участниците, а “C (участник)” е гаранционният срок, предложен от оценявания участник в години. *Възложителят определя минимален гаранционен срок за изпълнената доставка и монтаж за целите на оценяване по настоящия показател, както следва: 2 /две/ години и максимален срок от 3 (три) години. Тежестта на показателя П2 е = 10 точки

5.1.11. **Közbeszerzési dokumentumok**

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: болгар

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://app.eop.bg/today/602367>

Ad hoc kommunikációs csatorna:

Megnevezés: ЦАИС ЕОП

5.1.12. **A közbeszerzésre irányadó feltételek**

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://app.eop.bg/today/602367>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: болгар

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Fokozott biztonságú vagy minősített elektronikus aláírás vagy bélyegző kötelező (a 910/2014 /EU rendeletben foglaltakkal összhangban)

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 05/10/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Nyári időszámítás szerinti kelet-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 6 Hónapok

A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:

Megnyitás dátuma: 06/10/2026 14:00:00 (UTC+03:00) Nyári időszámítás szerinti kelet-európai idő

Hely: В системата

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

Elektronikus számlázás: Megengedett

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

5.1.15. **Sajátos beszerzési módszerek**

Keretmegállapodás:

Nincs keretmegállapodás

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. **További információk, közvetítés és felülvizsgálat**

Felülvizsgálati szervezet: Комисия за защита на конкуренцията

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: Жалби се подават в 10-дневен срок, съгласно чл. 197, ал.1, т.1 от ЗОП.

A szerződés teljesítésének helye szerinti országban alkalmazandó adók általános szabályozási keretével kapcsolatban tájékoztatást nyújtó szervezet: Национална агенция по приходите

A szerződés teljesítésének helye szerinti országban alkalmazandó általános környezetvédelmi szabályozási kerettel kapcsolatban tájékoztatást nyújtó szervezet: Министерство на околната среда и водите

A szerződés teljesítésének helye szerinti országban alkalmazandó általános munkavédelmi és foglalkoztatási feltételekkel kapcsolatos szabályozási kerettel kapcsolatban tájékoztatást nyújtó szervezet: Министерство на труда и социалната политика

8. Szervezetek

8.1. ORG-0001

Hivatalos név: ОБЩИНА БОТЕВГРАД

Regisztrációs szám: 000776089

Postacím: пл. Освобождение №13

Város: гр. Ботевград

Irányítószám: 2140

Ország alegysége (NUTS): София (BG412)

Ország: Bulgária

Kapcsolattartó pont: Николай Николов

E-mail-cím: n.nikolov@botevgrad.org

Telefonszám: 072369132

Internetcím: <https://botevgrad.bg/>

Az ajánlatkérő szervezet profilja: <https://app.eop.bg/buyer/27930>

E szervezet szerepei:

Vevő

8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Комисия за защита на конкуренцията

Regisztrációs szám: 000698612

Postacím: бул. Витоша № 18

Város: София

Irányítószám: 1000

Ország alegysége (NUTS): София (столица) (BG411)

Ország: Bulgária

Kapcsolattartó pont: Комисия за защита на конкуренцията

E-mail-cím: delovodstvo@cpc.bg

Telefonszám: +359 29356113

Fax: +359 29807315

Internetcím: <http://www.cpc.bg>

E szervezet szerepei:

Felülvizsgálati szervezet

8.1. ORG-0003

Hivatalos név: Национална агенция по приходите

Regisztrációs szám: 131063188

Város: ул. "Княз Ал. Дондуков" № 52, гр. София

Irányítószám: 1000

Ország alegysége (NUTS): София (столица) (BG411)

Ország: Bulgária

E-mail-cím: infocenter@nra.bg

Telefonszám: +359 700 18 700

E szervezet szerepei:

A szerződés teljesítésének helye szerinti országban alkalmazandó adók általános szabályozási keretével kapcsolatban tájékoztatást nyújtó szervezet

8.1. ORG-0004

Hivatalos név: Министерство на околната среда и водите

Regisztrációs szám: 000697371

Város: София, бул. „Княгиня Мария Луиза“ 22

Irányítószám: 1000

Ország alegysége (NUTS): София (столица) (BG411)

Ország: Bulgária

E-mail-cím: lifencp@moew.government.bg

Telefonszám: +359 2940 6331

Internetcím: <http://www.moew.government.bg/>

E szervezet szerepei:

A szerződés teljesítésének helye szerinti országban alkalmazandó általános környezetvédelmi szabályozási kerettel kapcsolatban tájékoztatást nyújtó szervezet

8.1. ORG-0005

Hivatalos név: Министерство на труда и социалната политика

Regisztrációs szám: 000695395

Város: гр. София 1051, ул. „Триадица“ № 2

Irányítószám: 1051

Ország alegysége (NUTS): София (столица) (BG411)

Ország: Bulgária

E-mail-cím: mlsp@mlsp.government.bg

Telefonszám: +359 28119 443

Internetcím: <https://www.mlsp.government.bg/>

E szervezet szerepei:

A szerződés teljesítésének helye szerinti országban alkalmazandó általános munkavédelmi és foglalkoztatási feltételekkel kapcsolatos szabályozási kerettel kapcsolatban tájékoztatást nyújtó szervezet

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: c2f15a6a-8b94-48b5-b42f-03250b26d9aa - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 16

A hirdetmény megküldésének dátuma: 03/09/2026 16:17:25 (UTC+03:00) Nyári időszámítás szerinti kelet-európai idő

Azok a nyelvek, amelyekeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: bolgár

A hirdetmény közzétételi száma: 613138-2026

HL S kiadás száma: 172/2026

A közzététel dátuma: 07/09/2026